Oznaczenie sprawy: **PU/2-2021/SKS-n**

*Załącznik nr 1 do zaproszenia*

**OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA**

1. ***Przedmiot zamówienia:***

Przedmiotem zamówienia jest usługa tłumaczenia na język migowy zajęć dla studentów lub doktorantów UMCS oraz innych zadań, które są indywidualnie dobrane do potrzeb studenta lub doktoranta wynikających z toku studiów (m. in. konferencje, zajęcia sportowe, egzaminy, wizyty w bibliotece), a także tłumaczenie działań zleconych przez Zespół ds. Wsparcia Osób z Niepełnosprawnościami, (np.: wsparcie tłumacza języka migowego dla kandydata na studia, tłumaczenie spotkań z osobą z niepełnosprawnością słuchu w Zespole lub innej jednostce UMCS lub innych działań) zgłoszonych na minimum 3 dni przed realizacją zadań. Finansowane z Funduszu Wsparcia Osób z Niepełnosprawnościami.

1. ***Szczegóły zamówienia:***
2. Zamówienie będzie realizowane przez 12 miesięcy, świadczenie usługi rozpocznie się nie wcześniej niż 1.10.2021 roku.
3. Przedmiot zamówienia jest podzielony na dwie części:

Część 1: Świadczenie usług tłumaczenia na język migowy w ilości 1000 godz. dydaktycznych,

Część 2: Świadczenie usług tłumaczenia na język migowy w ilości 600 godz. dydaktycznych.

1. Zamawiający dopuszcza składanie ofert częściowych. Jeden wykonawca może złożyć ofertę na jedną część zamówienia. Ofertę należy złożyć zgodnie ze wzorem formularza oferty stanowiącym załącznik do zaproszenia.
2. Zamówienie będzie realizowane w wymiarze **maksymalnie 1600 godzin dydaktycznych** w zależności od zgłaszanego zapotrzebowania na tego typu usługi.
3. Tłumaczenie na język migowy będzie odbywać się na zlecenie Zespołu ds. Wsparcia Osób z Niepełnosprawnościami UMCS oraz po telefonicznym umówieniu się ze studentem, doktorantem lub pracownikiem UMCS.
4. Miejsce wykonywania usługi: do uzgodnienia z Zespołem oraz ze studentem lub doktorantem.
5. Forma prowadzenia tłumaczeń do uzgodnienia (online, osobiście).
6. Tłumaczenie zajęć wynikających z toku studiów: tłumaczenie wykładów, ćwiczeń, laboratoriów, praktyk, wizyt w bibliotece, seminariów, konsultacji, konferencji wyjazdów i innych zdarzeń wynikających z toku studiów.
7. Zajęcia, które nie są uwzględnione w planie zajęć będą uzgadniane z Zespołem ds. Wsparcia Osób z Niepełnosprawnościami UMCS i konieczna będzie zgoda Zespołu.
8. Warunki rozliczenia zgodne z obowiązującymi dokumentami Zamawiającego.
9. ***Warunki zamówienia:***
10. **Zawarcie umowy z dwoma Wykonawcami,**
11. **Usługa winna być wykonywana osobiście przez wykonawcę,**
12. Możliwość podpisania umowy cywilno- prawnej lub o współpracę.
13. ***Cel zamówienia:***
14. Tłumaczenie na język migowy zajęć dla studentów lub doktorantów niesłyszących UMCS w Lublinie oraz innych zadań, które są indywidualnie dobrane do studenta lub doktoranta.
15. Tłumaczenie zajęć wynikających z toku studiów: tłumaczenie wykładów, ćwiczeń, laboratoriów, praktyk, wizyt w bibliotece, seminariów, konsultacji, konferencji wyjazdów i innych zdarzeń wynikających z toku studiów.
16. Tłumaczenie na język migowy informacji skierowanych do społeczności akademickiej, w tym rozporządzeń, regulaminów i innych dokumentów istotnych dla Uczelni.
17. Udzielanie wsparcia merytorycznego dla Zespołu ds. Wsparcia Osób z Niepełnosprawnościami UMCS dotyczącego osób z dysfunkcją słuchu.
18. Tłumaczenie działań zleconych przez Zespół ds. Wsparcia Osób z Niepełnosprawnościami, (np.: wsparcie tłumacza języka migowego dla kandydata na studia, tłumaczenie spotkań z osobą z niepełnosprawnością słuchu w Zespole lub innej jednostce UMCS lub innych działań) zgłoszonych na 3 dni przed realizacją zadań.
19. ***Wymagania dodatkowe:***
20. Znajomość środowiska akademickiego.
21. Aktualna wiedza z zakresu niepełnosprawności słuchowej.

Uniwersytet nie zapewnia mieszkania.

Oferty niespełniające wymagań opisanych przez Zamawiającego, niekompletne lub złożone po terminie składania ofert nie będą brane pod uwagę.